



Kadena FSS Civilian Personnel

KADENA CIVILIAN PERSONNEL FLIGHT

<https://www.kadenafss.com/civilian-personnel-section>

Vacancy Announcement No. (求人広告番号): **P-24-233-15**

Opening Date:

18 April 2024

発行日:

令和 6 年 4 月 18 日

Closing

Date/Time:

締切日・時間:

24 April 2024 / 16:30

令和 6 年 4 月 24 日

午後 4 時 30 分

Who May Apply (募集対象従業員):



MLC employees within DeCA-Kadena.

DeCA-Kadena に所属する MLC 従業員



MLC/IHA employees of **Air Force/DHA/DeCA/DoDEA/DLA-Disp/GSA/DMA** in Okinawa.

空軍/DHA/DeCA/DoDEA/DLA-Disp/GSA/DMA に所属する MLC/IHA 従業員



MLC/IHA/MC employees of **Army / Marine Corps / Navy / AAFES** in Okinawa.

陸軍 / 海兵隊 / 海軍 / AAFES に所属する MLC/IHA/MC 従業員

Eligible employees who are interested in being considered for the following vacant position(s) must read below instructions carefully.

How to apply: Please submit your applications to Kadena Civilian Personnel Flight (CPF) Japanese Staffing **by the closing date and time indicated above**. Applications should be submitted via one of below designated drop boxes:

1. Box 1: Room B-202, Building 721-A (2nd floor), Kadena Air Base
2. Box 2: Kadena Gate 1 Visitor Control Center, Building 31, Kadena Air Base

Required documents: KADENA AB Form 1EJ, 20090413 (APPLICATION FOR KADENA V/A) and copies of required licenses/certifications if any. Application form is available on 18th Force Support Squadron Home Page at <https://www.kadenafss.com/civilian-personnel-section>. (Please refer to "Applicant's Guide")

Important note: As an applicant, it is your responsibility to complete your application correctly and ensure all the required documents are attached to the application. Please limit your documents only to application and required documents. Submitted applications will not be returned.

本求人広告に記載された職種へ応募する従業員は、下記の注意事項をご確認ください。

応募方法: 応募書類は、**上記締切日・時間まで**に嘉手納人事課雇用係宛、以下のいずれかの投函箱へ投函してください。

1. 投函箱 1: 嘉手納飛行場、建物番号 721-A (2 階)、部屋番号 B-202
2. 投函箱 2: 嘉手納飛行場、建物番号 31、ゲート 1 ビジターコントロールセンター

応募書類: KADENA AB Form 1EJ, 20090413 (嘉手納応募履歴書) と応募に必要な免許証・証明書等の写し。応募履歴書は第 18 フォースサポート中隊のホームページからダウンロード (PDF フォーム形式) できます。ホームページをご参照下さい。

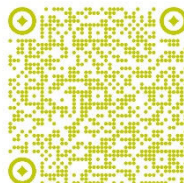
<https://www.kadenafss.com/civilian-personnel-section> (応募書類の書き方をご参照下さい)

注意事項: 応募者は各自の責任において応募書類に記入漏れや不備がないかを確認し、また必要な添付書類の確認も行ってください。応募の際は必要書類のみ提出してください。提出された応募書類の返却はいたしません。

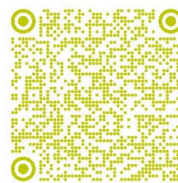
Contact information (問合わせ先):

Phone (電話番号): 632-7369

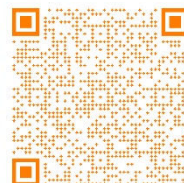
Email (メールアドレス): kadena.jnstaffing@us.af.mil



Application (KADENAAB1EJ)



Application Continuation Form



Applicant's Guide

語学能力に関する規定の変更 Language Proficiency Level (LPL) Certificate Requirement Change

語学能力を証明する書類が必要となります。応募する職種の LPL をご確認の上、該当する証明書(コピー)を添付して下さい。**ALCPT スコアに一部変更がありますのでご確認下さい。**

ENGLISH PROFICIENCY TEST (EPT)

LPL	TOEIC	ALCPT Prior to 8 Feb 16	ALCPT After 8 Feb 16	TOEFL			CASEC	EIKEN
				(PBT)	(CBT)	(iBT)		
4 (Exceptional)	860 – 990	86 – 100	NA	600 –	250 –	100 –	NA	1 st
3 (Fluent)	730 – 859	76 – 85	90 – 100	550 – 599	210 – 249	80 – 99	870 –	Pre-1 st
2 (Average)	550 – 729	66 – 75	75 – 89	460 – 549	140 – 209	50 – 79	560 – 869	2 nd
1 (Elementary)	400 – 549	51 – 65	65 – 74	430 – 459	120 – 139	40 – 49	475 – 559	Pre-2 nd
PRE-1 (Minimal)	350 – 399	NA	40 – 64	NA	NA	NA	NA	3 rd

注意事項

2006 年 4 月 18 日付第 5 空軍の規約覚書により、直属の部下及び指揮系統下の親族雇用、さらに人選権・人事措置・職務評価に影響を及ぼす事が可能な者が親族の選抜を促す行為等が禁止されています。

親族とは、父、母、夫、妻、息子、娘、兄弟、姉妹、叔(伯)父、叔(伯)母、従兄弟(姉妹)、甥、姪、義父、義母、義兄弟、義姉妹、継父、継母、継子、継兄弟、継姉妹、異母(父)兄弟、異母(父)姉妹、祖父母、孫等。

また、応募申込書 1 ページ目下段に記載されてる項目欄(記入例を参考)が未記入の場合は書類不備とみなされますので御了承下さい。

記入例

アメリカ軍人又は軍属(SOFA)の扶養家族ですか? Are you a family member of a SOFA status personnel? <input type="checkbox"/> YES <input checked="" type="checkbox"/> NO	応募先の職場に家族・親戚が働いている場合は、その方の氏名をお書きください。 If any, list your family member/relatives who are employed in the command where this position is located. なし (None) 又は 浦島太郎 (伯父)	これまでに逮捕又は法律に違反して有罪の判決を受けた事がある方は詳細を記入して下さい。 Have you ever been arrested, indicted or convicted for any violation of law? If so, state complete circumstances. なし (None) 又は 窃盗・器物破損
--	--	---

これらの欄が未記入の場合は書類不備としてみなされ、面接者紹介リストには載りません。下記の署名と日付の欄も記載がない場合は書類不備となりますので、記入漏れのないようご確認下さい。

私は、募集要項の資格条件を読み、これらの条件を満たしているものと信じます。なお、本求人広告申込書を受付終了前に人事課に届くよう確認するのは私の責任であることを了解しています。本申込書中のすべての項目について、もし虚偽の記述をした場合には、直ちに解雇又は本申込書が不承認になりうることを私は承知しています。ここに記入した事柄は私の知る限り、また信じる限り事実であることの証明として署名します。
 I have read the qualifications required for this position and believe that I meet these requirements. I also understand that it is my responsibility to ensure that my application reaches the Civilian Personnel Flight prior to the closing date. I understand that falsification of any item herein may result in the immediate termination of my employment or disapproval of my application. I place my signature in certification that the information contained herein is the truth to the best of my knowledge and belief.

申込日付 Date of Applying 24 Dec 2013	本人の署名 SIGNATURE OF EMPLOYEE Tiro Yamamoto 又は 山本 次郎	電子署名 又は 直筆の署名
--------------------------------------	---	---------------

対象者: DeCA-Kadena に所属する MLC 従業員

Position Title/Series Grade/LPL	Supervisory Sales Checker, MLC-0192, BWT 1-4, LPL: 2 (This is a Limited Term Employment Not to Exceed: 27 May 2025 (projected). The employment may be extended without further competition.)		
Work Place	DeCA, Kadena Commissary, Kadena AB	Number of position(s)	1
<p>Summary of duties: Serves as a first level supervisor, assisting in planning, organizing, and directing the activities of Customer Service Department, ensuring that the operating performance complies with legal and regulatory requirements and customer needs. Assists in planning work to be accomplished by subordinate employees, sets and adjusts short-term priorities, and prepares schedules. Assigns work to subordinates based on organization priorities and consideration of difficulty and requirements of assignments such that the experience, training, and abilities of staff are effectively utilized to meet organization and customer needs. Balances workload and provides advice, guidance, and direction on a wide range of Customer Service Department and administrative issues. Coordinates with other managers and customers as appropriate. Identifies requirements and initiates requests for additional resources including personnel, overtime, equipment, supplies, and space to ensure success in meeting goals and objectives. Provides advice to managers of significant issues and problems related to work accomplishment. Follows-up to ensure complete and quality resolution of discrepancies. Assesses policies and procedures as needed to find ways to improve quality, timeliness, and efficiency of work. Exercises supervisory personnel management responsibilities. Advises and provides counsel to employees regarding policies, procedures, and directives of management. Select or recommends selection of candidates for vacancies, promotions, details, and reassignments in consideration of skills, qualifications, and mission requirements. Performs full range of an electronic checkout-Commissary Advanced Resale Transaction System (CARTS) requirements, makes change, and verifies change fund and amount of currency received during as assigned shift. Operates a cash register/scanning system to record unit price ensuring proper accounts (Grocery, Meat, Produce, and sensitive accounts such as tobacco, and health and beauty aids) purchase totals, surcharge, and correct change due. Receives cash, checks, credit, debit, WIC (Women, Infants, and Children) program draft, traveler checks, or other negotiable instruments in payment of service according to established procedures Safeguards the work area. Performs other related or incidental duties as assigned.</p>			
<p>Qualification Requirements: In order to qualify for this position, your application must provide sufficient experience and/or education, knowledge, skills and abilities to perform the duties of the position.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Experience in the related field such as administrative, clerical, management, etc., OR <u>2-year college graduate</u> OR <u>completion of vocational/technical schools in the related fields.</u> 2. Ability to <u>speak, read, and write English at average proficiency: LPL 2 is required.</u> 3. Ability to use basic computer applications and various Microsoft programs such as Outlook, Word, Excel, Power Point, etc. is desirable. 4. General knowledge of cash handling is desirable. 			
<p>Job Related Requirements:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Must be able to lift up 40lbs (約 18 kg) for bagging purchased items and assisting customers at the register. 2. Must be able to work rotating shift work schedules to include evening shifts, weekends and holidays. 3. May have to work outside of normal duty hours when directed/requested. 			
<p>Special Factor: This position is designated as "Mission Essential" which requires incumbent to report to duty or continue performing duties during emergencies or exigent situations such as but not limited to natural disasters, adverse weather, terrorist activity, radioactive/poisonous gas release, outbreak of pandemic disease or other events that may present a danger to any USFJ facility, personnel or LN employees, or which require extraordinary USFJ assistance for relief measures.</p>			
<p>Work Schedule: Sun-Sat (40 hours per week): Shift (1) 0700-1600; (2) 0730-1630; (3) 0900-1800; (4) 0930-1830; (5) 1000-1900; (6) 1030-1930; (7) 1130-2030; (8) 1200-2100 (Recess: 1 hour).</p>			
<p>Required document 必要書類:</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> KADENA AB Form 1EJ, 20090413</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Copies of English Proficiency Test for LPL requirement, see page 2 語学能力を証明する書類のコピー (2ページ参照)</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Copies of license(s) 免許証等のコピー: As underlined above. 上記下線部参照</p>			
<p>下線の必要書類のみご提出ください。</p>			